

Takaoka City Earthquake Disaster Prevention Map
Mapa de Prevenção de Desastres (Terremotos) de Takaoka
高岡市地震防災地図(全区版)

高岡市地震防災マップ【全域版】

This Earthquake Disaster Prevention Map shows the possible magnitude of tremors in Takaoka resulting from an earthquake.

The map on the reverse shows the percentage chance of total destruction of buildings, should an earthquake occur.

Please check the locations of the nearest emergency shelters to your home and your workplace or school.

Este Mapa de Prevenção de Desastres Causados por Terremotos mostra a possível intensidade do tremor em Takaoka e a porcentagem de prédios que podem ser destruídos totalmente na ocorrência de um grande abalo sísmico.

Confira as condições previstas para a área onde reside, e efetue preparativos para lidar com terremotos.

地震防災地图是用来显示在高冈市地震发生时，可能产生的摇晃程度，并由此导致的建筑物的全部损坏程度。

请大家确认万一地震发生在您所住的地区，将会出现什么样的情况，在平时就要做好地震的防范准备。

Emergency Contact Numbers / Contato em caso de emergência
紧急联络方法

Name / Nome / 设施名	TEL / Tel 电话号码	Name / Nome / 设施名	TEL / Tel 电话号码
Takaoka City Hall (Main Office) Prefeitura de Takaoka 高冈市役所总部办公厅	20-1111	Takaoka City Fire Department Head Office Sede do Corpo de Bombeiros da Cidade de Takaoka 高冈市消防本部	22-3131
Takaoka City Hall Fukuoka Office Prefeitura de Takaoka, escritório de Fukuoka 高冈市役所福冈办公厅	64-5333	Takaoka Fire Station Corpo de Bombeiros de Takaoka 高冈消防署	22-3131
Takaoka City Hall Fushiki Branch Prefeitura de Takaoka, sucursal de Fushiki 高冈市役所伏木支所	44-0481	Fushiki Fire Station Corpo de Bombeiros de Fushiki 伏木消防署	44-1122
Takaoka City Hall Toide Branch Prefeitura de Takaoka, sucursal de Toide 高冈市役所户出支所	63-1250	Toide Fire Station Corpo de Bombeiros de Toide 户出消防署	63-0045
Takaoka City Hall Nakada Branch Prefeitura de Takaoka, sucursal de Nakada 高冈市役所中田支所	36-1133	Fukuoka Fire Station Corpo de Bombeiros de Fukuoka 福岡消防署	64-3305
Takaoka Police Station Delegacia de Takaoka 高冈警察署	23-0110	Takaoka Fire Station, Nambu Branch Corpo de Bombeiros de Takaoka, Sucursal de Nambu 高冈消防署南部分所	22-4170
Imizu Police Station, Shinminato Main Police Box Posto Policial de Shinminato, Delegacia de Polícia de Imizu 射水警察署新湊干部派出所	84-0110	Takaoka Fire Station, Makino Branch Corpo de Bombeiros de Takaoka, Sucursal de Makino 高冈消防署牧野分所	84-9619

Please confirm the emergency contact numbers in advance.

Confirme com antecedência os números de contato de emergência.

请事先确认好紧急联络方法。

For inquiries about Takaoka City Earthquake Disaster Prevention Map
Informações sobre o Mapa de Prevenção de Desastres Causados por Terremotos da Cidade de Takaoka
关于高冈市地震防灾地图的咨询

About disaster prevention / Sobre prevenção de desastres / 关于防灾

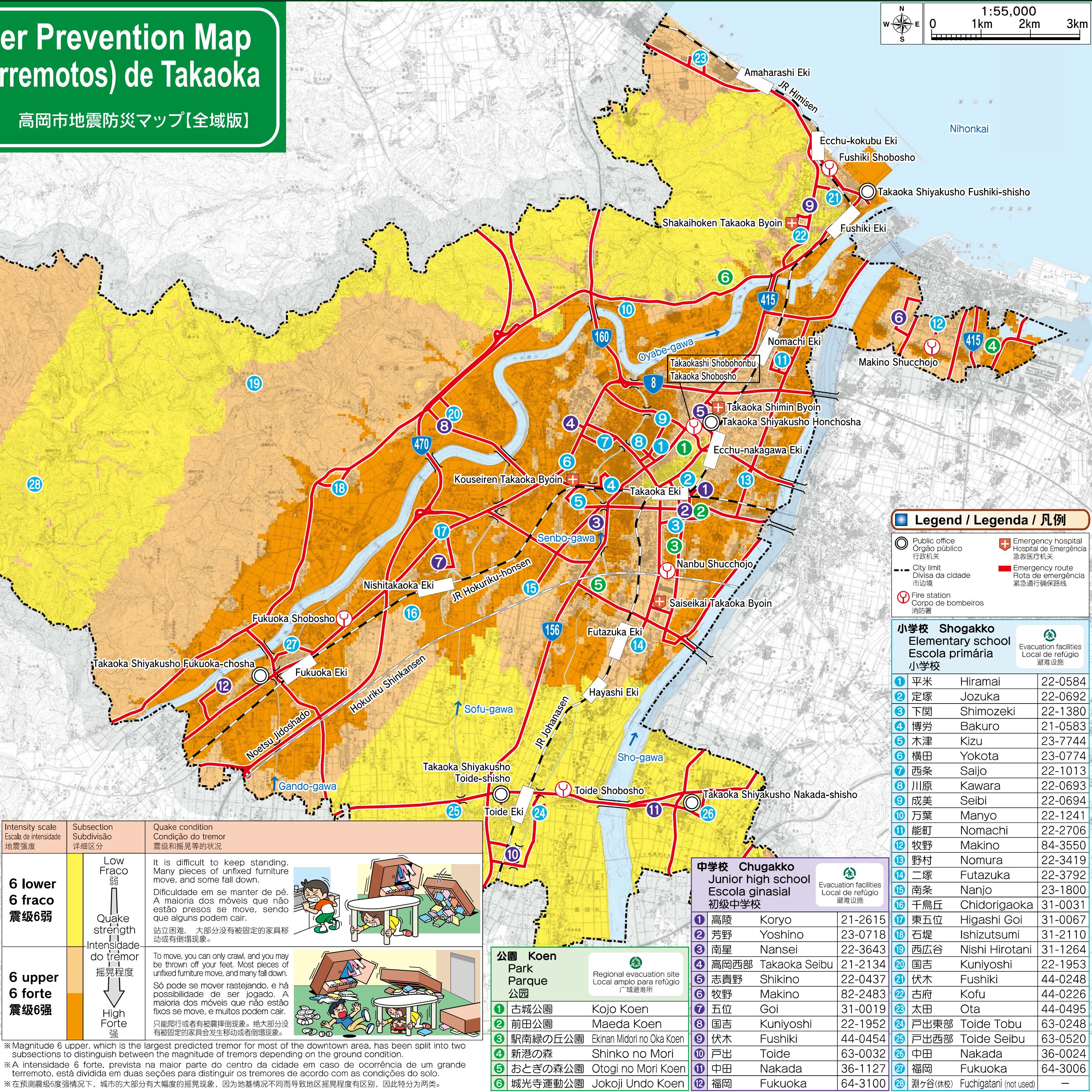
Crisis Management Office
Escritório de administração de crises / 危险管理处 TEL:20-1229

About earthquake-resistance of buildings / Sobre resistência de construções a terremotos / 关于抗震化
Building Guidance Section
Seção de orientação sobre construção / 建筑指导课 TEL:20-1429

For consultation in foreign languages / Sobre informações em eíngua estrangeira / 关于用外语咨询

International Affairs Office
Sala de intercâmbio internacional / 国际交流处 TEL:20-1236

International Exchange Center
Centro de intercâmbio internacional / 国际交流中心 TEL:20-1670



Intensity scale Escala de intensidade 地震强度	Subsection Subdivisão 详细区分	Quake condition Condição do tremor 震级和摇晃等的状况
6 lower 6 fraco 震级6弱	Low Fraco 弱 Quake strength Intensidade do tremor 摇晃程度 High Forte 强	It is difficult to keep standing. Many pieces of unfixed furniture move, and some fall down. Dificuldade em se manter de pé. A maioria dos móveis que não estão presos se move, sendo que alguns podem cair. 站立困难。大部分没有被固定的家具移动或有倒塌现象。
6 upper 6 forte 震级6强		To move, you can only crawl, and you may be thrown off your feet. Most pieces of unfixed furniture move, and many fall down. Só pode se mover rastejando, e há possibilidade de ser jogado. A maioria dos móveis que não estão fixos se move, e muitos podem cair. 只能爬行或者有被震摔倒现象。绝大部分没有被固定的家具会发生移动或者倒塌现象。

※ Magnitude 6 upper, which is the largest predicted tremor for most of the downtown area, has been split into two subsections to distinguish between the magnitude of tremors depending on the ground condition.
※ A intensidade 6 forte, prevista na maior parte do centro da cidade em caso de ocorrência de um grande terremoto, está dividida em duas seções para distinguir os tremores de acordo com as condições do solo.
※ 在预测震级6度强情况下，城市的大部分有大幅度的摇晃现象，因为地基情况不同而导致地区摇晃程度有区别，因此特分为两类。

公園 Koén Park Parque 公園	Regional evacuation site Local amplo para refúgio 广域避难所
1 古城公園 Kojo Koen	
2 前田公園 Maeda Koen	
3 駅南緑の丘公園 Ekinan Midori no Oka Koen	
4 新港の森 Shinko no Mori	
5 おとぎの森公園 Otogi no Mori Koen	
6 城光寺運動公園 Jokoji Undo Koen	

中学校 Chugakko Junior high school Escola ginasial 初级中学	Evacuation facilities Local de refúgio 避难设施
1 高陵 Koryo	21-2615
2 芳野 Yoshino	23-0718
3 南星 Nansei	22-3643
4 高岡西部 Takaoka Seibu	21-2134
5 志貴野 Shikino	22-0437
6 牧野 Makino	82-2483
7 五位 Goi	31-0019
8 国吉 Kuniyoshi	22-1952
9 伏木 Fushiki	44-0454
10 戸出 Toide	63-0032
11 中田 Nakada	36-1127
12 福岡 Fukuoka	64-3100

Legend / Legenda / 凡例			
	Public office Órgão público 行政机关		Emergency hospital Hospital de Emergência 急救医疗机关
	City limit Divisa da cidade 市边境		Emergency route Rota de emergência 紧急通行确保路线
	Fire station Corpo de bombeiros 消防署		

小学校 Shogakko Elementary school Escola primária 小学校	Evacuation facilities Local de refúgio 避难设施
1 平米 Hiramai	22-0584
2 定塚 Jozuka	22-0692
3 下関 Shimozeki	22-1380
4 博勞 Bakuro	21-0583
5 木津 Kizu	23-7744
6 横田 Yokota	23-0774
7 西条 Saijo	22-1013
8 川原 Kawara	22-0693
9 成美 Seibi	22-0694
10 万葉 Manyo	22-1241
11 能町 Nomachi	22-2706
12 牧野 Makino	84-3550
13 野村 Nomura	22-3419
14 二塚 Futazuka	22-3792
15 南条 Nanjo	23-1800
16 千鳥丘 Chidorigaoka	31-0031
17 東五位 Higashi Goi	31-0067
18 石堤 Ishizutsumi	31-2110
19 西広谷 Nishi Hirotani	31-1264
20 国吉 Kuniyoshi	22-1953
21 伏木 Fushiki	44-0248
22 古府 Kofu	44-0226
23 太田 Ota	44-0495
24 戸出東部 Toide Tobu	63-0248
25 戸出西部 Toide Seibu	63-0520
26 中田 Nakada	36-0024
27 福岡 Fukuoka	64-3006
28 淵ヶ谷(休校) Fuchigatani (not used)	—